

ZAMAN **INTERNATIONAL MEDIA**
TÜRKMENISTAN
17-njy oktyabr 2025. Belgisi 43/1660

17-nji oktýabr, 2025. Belgisi 42/1660

ÝURDUMYZYŇ HIMIÝA SENAGATY OKGUNLY ÖSDÜRILÝÄR

15-nji oktyabrda hormatly Prezidentimiz Serdar Berdimuhamedow Türkmenabat şäherindäki S.A.Nyýazow adyndaky himiýa zawodynda mineral dökünleri öndürgän toplumyň düýbünü tutmak dabarasyna gatnaşdy.

Bövlət Baştəşkilatı gürdümçüyün beğliki we-
lagaatırı bilen bir hatarda, Lebap welaýatınyň hem
durmuş-çyksady tapardna ösdürmäge möhüm ähm-
ýet berilişdini, medeni gerçe kuwwatly senagat kär-
hanalarynyň, medeni-dürüm maksatly binalaryny
we desgalaryny ýygudileri gurlup ulanmaga beriliş-
dini aýtdy. Häziki wagtda Aşgabat – Türkmenas-
tap çökary tizlikli awtomobil ýolunyň Marş – Tür-
kmenabat böleginiň gurluşygy tamamlajy tapgyrda
alnap barylýar. Türkmenabat şäherinde bolsa Se-
ýitnazar Seýdi adyndaky Türkmen döwlet mugal-
lymçylyk institutunyň täze binalar toplumynyň gur-
luşygy dowam edýär diýip, hormatly Prezidentimiz
belledi hem-de gelejekde-de gürdümçüy sebitlerini
topumtalary ösdürmek, täze, döwrebap önümçilik-
leri dretmek boýunça maksatnamalarny işleri üs-
tünlikli dowam etdiriljekdigi tassyklady.

Döwlet Baştutanymyzyň göräldesine eýerip, dabara gatnaşýyjylar hem desganyň düýbüne beton garyndysyny atdylar. Soňra hormatly Prezidentimiziň adyndan çägalara sowgatlar gowşuryldy. Arkadagly Gahryman Serdarymyz çägalaryň haýyşy boýunça olar bilen ýadygärlik surata düşdi.

Hemişelik Bitaraplyk – parahatçylygyň gözbaşy

Milletler Guramasynyň Baň Assambleýasy tarapyndan 2025-nji ýylyň «Halkara parahatçylyk we ynanymak ýyly» diýlip yglan edilmegi munasybetli çäreleri iň ýokary derejede geçirmek boýunça degişli işler alnyp barylýar. ■ **3**

Halkymyzyň abadan durmuşy üpjün edilýär

Şunuň bilen baglylykda, döwrebap lukmançylyk desgalaryny gurmak baradaky çözüňi ilatyn saglyk ýagdaýynyň pugtalandyrylmagyna berilýän uly ünsüň aýdýn beýanyny. Mälim bolsy ýaly, hormatly Prezidentimiz ýakýnda paýtgaýtamat boýunça iş saparyny amala aşyryp, Aşgabat şäherinde we welaýatlarda gurlumagy meýilleşdirilgän saglygy gorauşy maksatly desgalaryň şekil tasmalamaly bilen tanyşdy. ■ 3

Sanly ösüş
parahatçylygyň
we ösüşiň ýoludyr

Türkmenistanyň
Prezidenti tarypyndan tassyklanan «Türkmenistanda sanly ykdysadyýeti ösdürmegiň 2026 – 2028-nji ýyllar üçin Konsepsiýasý» yrdumyzyň ykdysady ulgamyň täze derejý çykarmagy, döwleti dolandýrmagyň netijeliligini ýokarlandýrmagy hem-de dünýý ykdysady giňişligine has çuň integrasiýany maksat edinjär. ■ 3

Gahryman Arkadagymyzyň täze kitaplary çapdan çykdy

Yürdumyzda Saglygy goraýyş we derman senagaty işgärleriniň gününiň giňden belenilgân günlerinde Gahryman Arkadagymyzyň «Türkmenistanyň dermanlyk ösümlikleri» atly köp jiltli ylmy-ensiklopedik kitabyňyň XVII jildiniň we «Saglygy goraýyşda ýetilen segitler» atly kitabyňyň çapdan çykmagy halkymyza üçin ajaýyp sowgat boldy.



Kitap ylmı görelgeleri ugru edinip, dermanlyk ösümlikleri atlaryndan ybarat sözlük, dermanlyk içgçileri taýýarlamagyň, olary ygnamagyň usul-lary, şeýle hem saklamagyň möhletleri baradaky maglumatlary özünde jemleýär. Milli Liderimizniň täze kitabýnda «tebigy dermanhanas» yzgidirli düzülen Gündoňar lukmançalysyň ögürüklü

Halkara parafatçylyk we ynanysmak üýdün-
da Gahryman Arkadagymyzyň başlangyjy bilen
işleip taýýarlanylňan «Saglyk» Döwlet maksat-
namasynyň kabul edilmegine 30 ýyl boldy. Türk-
menistanyň Ylymlar akademiýasynyň akademi-
gi, lukmançylyk ylmlarynyň doktory, professor
Gurbanguly Berdimuhamedowyň «Saglygy gora-
ýyşda ügletlen sepgitler» atly täze kitabyny şu geçen
döwürde milli saglygy goraýyş ulamamny ösdür-

jeris-ðöñni alyş usullary», «Ýokanç däl keselleriň ðöñni almak» atly bülümlerde ðöñni alyş çäreleriniň önün netijeleri barada giňişleýin maglumat berilýär. «Saglygy goraýuş ulgamyňyň kämil maddy-tehnikî binýady», «Saglygy goraýuşyň maliýe üpjünçiligi» atly bülümlerde ulgamyň özgertmekde durmuşy geçirilän işler beýan edilýär. «Sagdyn ene – sagdyn nesil» atly bülümde eneleriň we çagalaryň saglanyşy goramak babatda

Häzirki wagtda ýurdumyzda bu gymmatly eserleriň tapusdurulus dabaralary geçirilýär.

Ozon qatlav dikeldiler

Ýer togalagynyň ozon gatlagy dikeldilýär.
Alymlar bu ýagdaýa adamzadyň
planetamyzy goramak üçin cynlakaý ädim
äðende nämeleriň bolup biljekdigiňi
aýdýn mysaly hökmünde garaýarlar. ■ 4

Hytaývň iň dar säheri

Hytaýyň Wumeng daglarynyň eteginde ýerleşýän Ýanszin şäheri ýurduň iň dar şäheri hasaplanýar. Şäheriň ininiň iň gij ýeri 300 metre, in dar ýeri bolsa 30 metre ýetýär. ■ 5

**Türkmenistanyň milli
ýygdyndysy Şri Lankanyň
ýygdyndysyndan
üstün çykdy**

Afrikadan 9 topar Dönyä Kubogyna gataşýar

**Dünyä Kubogy 2026-nyň saýlama
tapgyrynyň Afrika zolagyndaky
toparçadaky duşuşyklary tamamlandy. ■ 8**

HYTAÝYŇ IŇ DAR ŞÄHERI

Dünýäde ilat sanyna we tutýan meýdanyna görä dürli-dürli bolan 100 müňden gowrak şäher bar. Söwda we senagat taýdan ösen bu medeni merkezleriň her haýsy özüne mahsus tebigaty, taryhy ýadygärlikleri we gastronomiýasy bilen syýahatçylarda uly gyzyklanma döredýär. London, Pariž, Walletta ýaly şäherleri bir günde aňlanyň bolýan bolsa, Barselona, Stambul, Praga, Tokio, Bangkok ýaly şäherleri dolulygyna gezenç etmek üçin azyndan 3-4 aý gerek. Megapoliseriň käbiri ululygy taýdan tapawuttansa, käbiri kiçilik meýdany bilen ünsi özüne çekýär. Şeýle şäherleriň biri hem Ýanszin hasaplanýar.

Yunnan welaýatynyň günorta-günbataryndaky Wumeng daglarynyň kert eteginde ýerleşýän Ýanszin şäheri Hytaýyň iň dar şäheri diýlip atlandyrylýar. Şäheriň ininiň iň giň ýeri 300 metre, iň dar ýeri bolsa bary-ýogy 30 metre ýetýär. Iki tarapy dik gaýalar bilen gurşalan dar şäher Guan derýasynyň iki tarapyndan uzalyp gidýär. Çzaotun şäheriniň bir bölegi bolan Ýanszinde ulag serişdeleri çäkli ýagdaýda hereket edýär. Bu ýerde ýekeje awtoulag ýoly bolup, Neýkun demir ýolunyň bir şahasy Ýanszin şäheriniň üstünden geçýär. Haýaljak hereket edýän ýaşyl otly tunneliň içinden geçip, gaýalaryň etegindäki gysylan şähre barýar. Şäherde gatnaw serişdesi hökmünde, esasan, gämi ýa-da gaýyk peýdalanýlýar. Ilat üçin zerur bolan duz, mis, çagy ýaly harytlardyr. Gök serişdeleri Guan derýasy arkaly getirilýär.

Taryhy ähmiýete eýe bolan Ýanszin şäheri irki döwürler Beýik Ýüpek ýolunyň günortasyndaky esasy bekitmeleriň biri bolup hyzmat edipdir. Bu şähre başgaça «Siçuan we Yunnanyň derwezesi» hem diýlipdir. Şäherde başu medeniýeti bilen gadymy dian medeniýeti birleşip, özboluşly ýerli halk döredijiliği emele gelipdir. Ýanszinde köp sanly taryhy ýadygärlikler, Çin neberesine, Günbatary Han neberesine we Ming dinastiýasyna degişli ýbadathanalar



we heýkeller bar. Soňky ýyllarda şäherde ýerli hökümet tarapyndan abadanlaşdyryş işleri geçirilýär, şeýle hem demirgazyk-günbatar tarapa uzalyp barýan täze şäher gurulýar. Halk arasynda köne şäher Douşa diýlip atlandyrylýar. 2022-nji ýylda şäherdäki ýaşayş üçin ýaramsyz köne binalar aýrylyp, ornuna täze jaýlar guruldy.

Daga ýapypşur duran jaýlara seredeniňde bu ýerde şäher gurluşygynyň nädip amala aşyrylandygyny barada pikirleneniňi duýman galýarsyň. Dag gerişleriniň arasynda agur-agur gurluşyk materiallarynyň etilmegi, joşup akýan derýanyň kenarında beýik ymaratlaryň ýykylman durmagy – bular täsinlik hasaplanýar. Şäherde 4 gatly ýaşayş jaýlaryndan başlap, 30 gatly ymaratlar bar. Daşyndan dar we kiçilik görnüşündigine garamazdan şäherde 300 müňden gowrak adam ýaşayar.

Daş-töweregi tokaýa бүrenen şäheriň meşhur ýerleriniň arasynda Meier dagy, Douşaguan sahna meýdançasý, Wuçi gadymy ýoly ýaly ýerler bar. Ýanszine barýan syýahatçylar Hongda, «New Century» we «Huayao» myhmanhanalarynda galyp bilýärler. Hytaýyň dar şäherine her ýyl müňlerçe syýahatçy barýar.



Bütindünýä AZYK GÜNI

Her ýylyň 16-njy oktyabrynda dünýäniň 150-den gowrak ýurtda Bütindünýä azyk günü bellenilip geçilýär. Düný «Has oňat iýmít we has gowy geljek üçin el-ele» şygary bilen bellenilip geçilen bu sene mynasybetli Birleşen Milletler Guramasy-nyň Azyk we Oba hojalygy guramasy (FAO) tarapyndan maslahatlar, forumlar, pikir alyşmalar we köpçülikleýin çäreler geçirildi. Bu ýyl FAO-nyň döredilmeginiň 80 ýyllygyna gabat gelen bütindünýä baýramçylygyna howanyň üýtgemegi, ykdysady çökgünlik we deňsizlik ýaly meseleler babatda pikir alyşyldy. Bütindünýä azyk gününüň bellenilip geçilmeginiň esasy maksady oba-hojalyk önümleriniň öndürilişine gözegçilik etmek, her bir adamyň sagdyn iýmittenmegini üpjün etmek we azyk önümleriniň hilini üýtgetmezden geljek nesillere ýetirmek bolup durýar.

Ösüp barýan ýurtlaryň köpüsünde oba-hojalygy pudagy ykdysadyýetiň hereketlendiriji güýji hasaplanýar. Oba hojalygy pudagynda hyzmatdaşlygy ösdürmek, innowasion tehnikalary we tehnologiýalary ornaşdyrmak hem-de birek-birege ýardam bermek FAO-nyň esasy üns berýän meseleleri bolup durýar. Dünýä ilatynyň köpelmegi bilen oba hojalyk önümlerini yzygiderli ýokarlandyrmaga zerurlyk duýulýar. Şu nukdaýnazardan, FAO klimatyň üýtgemegine garşy göreşmek, azyk ýitgileriniň önümini almak, guraklygynyň täsirini azaltmak we käbir oba hojalyk ekinleriniň ýitmek howpunyň önümini almak babatda birnäçe işleri alyp barýar. FAO-nyň hünärmenleri global iýmít zynjyryny gowulandyrmak, azyk ýitgilerini we galyndylary azaltmak üçin köpçülikleýin tagalla etmedigini belleýärler.

FAO-nyň 1979-njy ýylyň noýabr aýynda geçirilen 20-nji umumy mejlisinde 16-njy oktyabr – Bütindünýä azyk günü diýlip ygylan ediliýär. Bu sene Birleşen Milletler Guramasyň Azyk we Oba hojalygy guramasyň döredilen gününü (16.10.1945-ý.) köpçülikleýin bellemek maksady bilen döredilýär. Dünýäde iň köp sarp edilýän azyk önümleriniň arasynda tüwi, towuk eti, ýumurtga, çörek, balyk, ýeralma, süýt, alma, aş önümleri, gök-bakja we däne önümleri öňdeligi eýeleýär. Dünýäde her ýyl 4 milliard tonna töweregi iýmít iýilýär.



Bir çemçe toşabynda müň peýda bar



Tebigatyň jana şypaly miweleriniň biri bolan üzüm asyrtlarboýy saçagymyzyň bezegi bolup gelýär. Üzümi tertligine iýmek bilen bir hatarda, kişmiş, mürepbe, şerbet we toşap taýýarlanylýar. Hünärmenler witaminleriň, minerallaryň we tebigy şekeriniň çemesi bolan üzüm toşabyňyň saglyk üçin önäm peýdalydygyny belläp, her gün 1-2 nahar çemçesi möçberde içmegi maslahat berýärler.

Energiýany artdyrýar we ýadawlygy aýyrýar. Üzümi toşabynda köp mukdarda glýukoza we fruktoza bar. Bu maddalar bedende çalt energiýa öwürlip, adama güýç berýär. Irden üzüm toşaby içmek günüňi energiýa bilen başlamaga we öňjeýli işlemäge ýardam edýär.

Ganazlyga garşy göreşýär. Demre baý üzüm toşaby ganazlykdan ejir çekýänler üçin maslahat berilýän tebigy melhemleriň biridir. Her gün üzüm toşabyňyň 1-2 çemçesini yzygiderli içmek gemoglobiniň derejesini ýokarlandyryar we gan öýjükleriniň täzelenmegine ýardam edýär. Esasan hem, çagalara we zenanlara üzüm toşaby içmek maslahat berilýär.

Immuniteti güçlendirýär. Üzümi toşabyndaky antioksidantlar bedeni erkin radikallardan goraýar. Şeýle hem immuniteti güçlendirip, bedeniň kesele garşy göreşijilik ukypyny ýokarlandyryar. Gyş aýlarynda sowuklamanyň we dümewiň önümini almak üçin üzüm toşaby içmeli.

Iýmít siňdiriji üjeňleşdirýär.

Üzümi toşabyndaky organik kislotalar iýmít siňdiriji üjeňleşdirip, aşgazaný rahatlandyryar. Şeýle hem içegäniň hereketini kadalaşdyryp, iýmít siňdiriji, iç gatama bilen bagly meseleleri aradan aýyrýar.

Süňk we diş üçin peýdaly. Üzümi toşabyňyň düzüminde ýeterlik derejede kalsiý we magniý saklanýar. Bu minerallary süňküň we dişiň kadaly ösüşini üpjün etmek bilen bir hatarda, bogunlar döredýän agyrgyly azaltmaga ýardam edýär.

ÇAGALAR

Maglumatlara görä, ilkinji telewizor 1923-nji ýylda şotland inženeri Jon Berd tarapyndan oýlanyň tapylýar.

Aziýanyň we Ýewropanyň iň beýik nokady

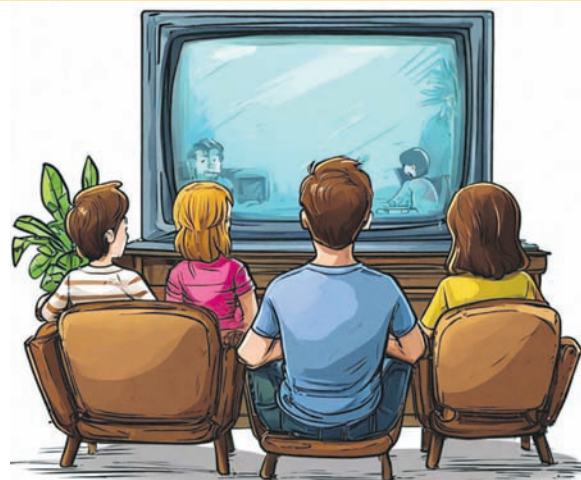
Ýer ýüzünde ululy-kiçili 1 milliondan gowrak dagyň bardygyny aýdylýar. Elbrus, Alp, And, Ararat, Pamir, Hindiguş, Ural we Karpat daglary dünýäniň iň uly dag ulgamlary bolup, iň ýaşy Gimalaý hasaplanýar. Bilşimiz ýaly, 500 metr belentlikden ýokary depeler dag hasaplanýar. Gazetimiziň şu sanýnda Aziýanyň we Ýewropanyň iň beýik depesi baradaky gyzykly maglumatlary dykgatyňyza ýetirmegi makul bildik.



Ewerest dagy. Aziýanyň we dünýäniň iň beýik depesi bolan Ewerest dagy Nepal bilen Hytaýyň aragatçylygynda Günorta Aziýanyň Uly Gimalaý daglarynda ýerleşýär. 8848 metr beýiklikdäki bu depe 1852-nji ýylda Yeriň üstündäki iň beýik nokat hökmünde ykrar ediliýär. Ewerest ir zamanlarda deňziň düýbünde bolup, yeriň plitalarynyň hereketi netijesinde ösüp başlapdyr. Eweresti öwrenmek maksady bilen guralan ekspedisiýalar 1920-nji ýyllardan başlanýar. 1953-nji ýylda Täze zelandiýaly alpinist Edmund Hillari bilen nepally Tensing Norgeý Ewereste cykan ilkinji adamlar bolýar. Hünärmenleriň bellemegine görä, Ewerest dagy her ýyl 4 millimetr ösýär.



Elbrus dagy. Ýewropanyň iň beýik nokady Russiýanyň günortagünbataryndaky Elbrus dagynda ýerleşýär. Wulkanyň atylmagy netijesinde 2,5 million ýyl mundan ozal emele gelen dag gersiniň beýikligi 5642 metr bolup, buzluk meýdan bilen örtülendir. Elbrusda 22 buzluk bolup, bu ýerde işjeň wulkanlar we kükürt kânleri esasy orny eýeleýär. Dünýäniň 7 depesiniň biri hasaplanýan bu beýiklige ilkinji gezek 1874-nji ýylda şweýsariýaly alpinist Piter Knubeliň ýolbaşçylygyndaky inlis ekspedisiýa topary cykyar. Tomsuň gelmegi bilen Elbrus dagyndaky buzluklar eräp, Kuban derýasynyň bol suwuny emele getirýär.



ÇAGALARY GÜÝMEÝÄN

«GÜÝMENJE GUTUSY»

- Telewizor gelýän ses we şekil ýygylgyny elektromagnit tolkunlary arkaly kabul edip, ýagtylygyny kömegi bilen ekranda şekilleri görnäge mümkinçilik berýän elektron enjamydyr.
- Telewizor adalgasy grekleriň «tele» hem-de latyn diliniň «visio» sözleriniň goşulmagyndan gelip çykyp, «görmek» diýen manyny berýär.
- Maglumatlara görä, ilkinji telewizor 1923-nji ýylda şotland inženeri Jon Berd tarapyndan oýlanyň tapylýar.
- Tomaşaçylar telewizora ilkinde «güýmenje gutusy» diýip at berýärler.
- 1926-njy ýylda Berdiň ilkinji teleýaýlymy açmagy bilen ekrany ak-gara nokatlardan düzülen bu enjamyň meşhurlygy artyp başlaýar.
- 1936-njy ýylda Berlin tomusky Olimpiýa oýunlarynyň käbir bölükleri ilkinji gezek telewizorda köpçülikleýin görkezilýär.
- Ilkinji telewizion mahabat 1941-nji ýylda beýsbol oýnunda ýaýlyma berlip, onda «Bulova» sagatlarynyň waspy ýetirilýär.
- Ilkinde telewizoryň gutusynda ýaýlymy üýtgedip bolýan düwmeler bolup, tomaşaçy başga ýaýlymy görmek üçin her gezek ýerinden turnaly bolýar.
- 1950-nji ýylda uzakdan dolandyrylýan kabeleli pult, 1955-nji ýylda bolsa simst pult işlenip düzülýär.
- 1954-nji ýylda ABŞ-da reňkli telewizorlar öndürilip başlanýar.
- 1960-njy ýyllarda teleýaýlymlar ak-gara ekrandan reňkli görnüşe geçýär.
- LCD tehnologiýasy bolan ilkinji tekiz telewizorlar 1990-njy ýyllaryň başynda öndürilýär.
- Köpleriň iň ýakyn dostuna öwürilen telewizoryň häzirkä wagtda dürli ölçegdäki plazma ekrany, ýokary durulykly, sensorly, USB porty bolan, hatda üm hereketleri arkaly dolandyrylýan «aklyly» görnüşleri hem bar.
- Her ýyl dünýäde 200 million töweregi telewizor öndürilýär.

Hakyky dostlar

(Tymсал)

Bir ýaş ügidiň toý günü barha golaýlapdyr. Ol toýa ençeme aýlap taýýarlyk görüpdir. Bir gün öýlenýän ügiti kakasyna üzlenip:

– Kaka, senden bir haýuşym bar. Meniň bir özümi hiç zada ütişemok, şonuň üçin, ine, dostlarymyň sanawy. Olara jaň edip, toýuma çagyryp beräý – diýipdir.

– Bor, oglum! – diýip, kakasy sanawly kagyzy alpydyr.

Toý günü ogly kakasynyň ýanyna howsalaly gelip:

– Kaka, seniň edeniň näme? Men saňa «Ähli dostlaryma jaň edip, toýa çagyryp ber» diýmänmidim – diýip, gaharlanyl uprapdyr.

– Men seniň aýdýşyň ýaly etdim-ä – diýip, kakasy oňa hoşamaý jogap beripdir.

– Kaka, meniň saňa beren sanawymda 50 adam bardy, toýa bolsa olaryň diňe 15-si gelipdir.

– Oglum, men olaryň hemmesine-de jaň edip cykdym. Olaryň her birine seniň haýuşyň bilen jaň



edýändigimi hem-de seniň toý aladalary bilen ütişmeýändigimi we saňa dostlaryň kömeginiň gerek boljakdygyny hem aýtdym. Men olaryň ählisinden şu gün, şu sagatda, şu üre jemlenmeklerini haýuş etdim. Sen onuň üçin alada etme, oglum! Çünki seniň hakyky dostlaryň häzir, ine, şu taýda.



12
tapawudy
tapyň!



Nobeliň Edebiyat boýunça baýragynyň eýesi

Wenger ýazyjysy Laslo Krasnahorkai «Dünyäde emele gelen häzirkî şertlerde döredilen sungatyn güýjüni tas-syklaýan ynamly we öňdengörüjilikli işi üçin» 2025-nji ýylyň Nobeliň Edebiyat boýunça baýragyna eýe boldy.

71 ýaşly ýazyjy we ssenarist özüniň antiutopiýa romanlary üçin

köp sanly baýraga, şol sanda 2015-nji ýylda halkara Buker baý-ragyna, 2019-njy ýylda terjime edilen edebiýat boýunça milli ki-tap baýragyna eýe boldy. Ol «Iblis Tango» (1985) we «Melanholiýa garşylygy» (1989) ýaly eserleri bi-len bellidir. Krasnahorkai «Lagnat» (1988), «Iblis Tango» (1994), «Werkmeýster sazlaşygy» (2000) we «Türin aty» (2011) ýaly birnäçe film üçin ssenariý ýazdy.

Geçen ýyl bu baýraga «taryhy şikeslere garşy durýandygyny we adam durmuşynyň inçelginini açyp görkezýändigini» koreý ýazyjysy Han Kan eýe boldy.



Gurbangül ANNAMUHAMMEDOWA, Änew şäherindäki 1-nji orta mekdebiň mugallymy.



Ferdöwsiniň «Şanamasy» sowgat berilýär

Täjigistanda ýaşayan maşgalalaryň ählisine pars ede-biýatynyň nusgawy şahyry Abdulkasym Ferdöwsiniň «Şanama» eseri mugt paylanýar. Bu kitap ýurduň Prezidenti Emomali Rahmonyň milletine sowgady. Täji-gistanyň medeniýet ministriňiň orunbasary Manuçehr Şarifzoda-nyň sözlerine görä, iki jiltlik bu eser her bir maşgala sowgat berler.

Neşir Prezidentiň ätiýaçlyk gaznasyndan maliýeleşdirilýär. Prezident 2023-nji ýylyň ahyrında «Şanamanyň» neşir edilmegini we raýatlara mugt paýlanmagyny tabşyrdy. Medeniýet ministrligi bu poemanyň ýeterlik mukdarda çap ediljekdigini we 2026-njy ýy-la çenli Täjigistanyň ähli sebitlerine ýaýradyljakdygyny mälim etdi. Eseriň nusgalarynyň takyk sany häzire çenli mälim edilmedi.

Medeniýet ministrliginde durmuşa geçirilýän taslamanyň çap işle-riniň ep-esli wagt aljakdygy, sebäbi iki jiltli hersinde 1200 sahypanyň bardygy habar berildi. «Şanama» dünýä edebiýatynda iň uly eposla-ryň biri hasaplanýar. Pars edebiýatynyň nusgawy şahyry Abulkasym Ferdöwsy bu eseriň üstünde 30 ýyldan gowrak wagt işläpdir.

Aýjahan BEKOURDYÝEWA,

Ak bugdaý etrap merkezi kitaphanasynyň kitaphanacsy.

Uspenskiniň türkmen aýdym-saz mirasyna goşandy



Şu ýyl meşhur rus sazşynasy we folklorçysy Wik-tor Aleksandrowiç Uspenskiniň ýurdumyza amala aşýran ylmy saparynyň başlamagyna 100 ýyl boldy. Merkezi Aziýa halklarynyň aýdym-saz medeniýetini öwrenmegiň taryhynda meşhur sazşynaslar – Wiktor Aleksandro-wiç Uspenskiniň (1879-1949) we Wiktor Mihaýlowiç Belýaýewiň (1888-1968) ylmy işleri aýratyn orny eýeleýär. Olar 1925-1928-nji ýyllarda Türkmenistanyň dürli künjeginde syýahat edip, saz-etnog-rafik saparlarynyň üçüsini amala aşyrýarlar. Geçen XX asyryň ba-şynda, türkmen medeniýeti professional sungaty döretmekde has çynlaakaý ädimleri ädip başlanda, nesilden nesle geçip gelýän baý saz mirasy çuňňur öwrenmek we olary gorap saklamak zerurlygy ýüze çykýar. Hut şol döwürde W.A.Uspenskiý bilen W.M.Belýa-ýew bu ugurdaky özboluşly işine başlaýarlar.

Türkmen halk saz döredijiligi baradaky ylmy esaslandyrmak-da uly iş bitiren W.A.Uspenskiý öz saparlarynyň dowamynda meşhur bagşylar bilen duşuşyp, türkmen saz sungaty barada köp sanly maglumatlary toplaýar we 350-den gowrak halk saz-laryny hem-de mukamlary nota geçirýär. Rus kompozitory Wik-tor Aleksandrowiç 1918-nji ýylda Daşkende göçüp gelip, bütün ömrüni Merkezi Aziýa halklarynyň aýdym-saz folklor baýlygyny gorap saklamaga bagyşlaýar. Onuň ilkinji etnografik işine hut bi-ziň ýurdumyzdan başlamagy türkmen halkynyň baý aýdym-saz mirasyna eýedigini görkezýär.

Uspenskiý syýahatyny esasy ýüküni öz üstüne alýar. Onuň yl-my topary 4 ýylyň içinde türkmen obalarynyň köpüsünde sapa-da bolýar. Onuň adamkärçiligi we aýdym-saza bolan höwesini yerli bagşylaryň hem-de sazandalaryň ünsüni özüne çekýär. Netijede, olar uly höwes bilen Uspenskä hemmetaraplaýyn ýardam berýär-ler. Türkmen atly ýigitleri bolsa, oňa ýolbeletlik edýärler.

1927-nji ýylyň oktyabrynda Wiktor Uspenskiý Krasnowodsk (häzirkî Türkmenbaşy), Esenguly, Gyzyletrek (häzirkî Etrek), Gar-rygala (häzirkî Magtymguly), Nohur we Barny sebitlerine ylmy sa-parlary amala aşyrýar. Olar Gyzyletregiň üsti bilen Çata gelensoň-lar, çalt akýan Sumbar derýasyndan kynlyk bilen geçip, Soňudaga barýarlar. Uspenskiý syýahatynyň dowamyndaky ýol ýazgylaryn-da Etrek we Soňudag sebitleriniň owadan tebigaty we haýwanat dünýäsi barada aýratyn belläp geçýär. Onuň Soňudaga saparynyň esasy maksady, gadymy aýdym-sazlary nota geçirmek we res-minamalaşdyrmak üçin meşhur Çowdur bagşy bilen duşuşmak bolupdyr. Çowdur bagşy il içinde ussat dutarçy, köp sazlary we gosgulary ýatdan bilýän bagşy hökmünde tanalypdyr. Ýöne saz öwrenijä Çowdur bagşy bilen görüsmek miýesser etmändir. Sebä-bi Çowdur bagşy Soňudagdan has aňyrdaky obalaryň birine toýa çagyrylyp, gaýdyp geljek wagty hem belli bolmandyr. Şondan soň saz öwreniji Soňudagdan 21 kilometr töweregi uzaklykdaky Sum-bar derýasynyň kenaryndaky Gyzylbaýyrdaky Duzolum obasyna gelýär. Ol bu ýerde Gulmämmet Kütmene oglunyň öýünde myhman bolýar. Uspenskiý oba adamlary bilen bolan gürründeşlikde Soňu-

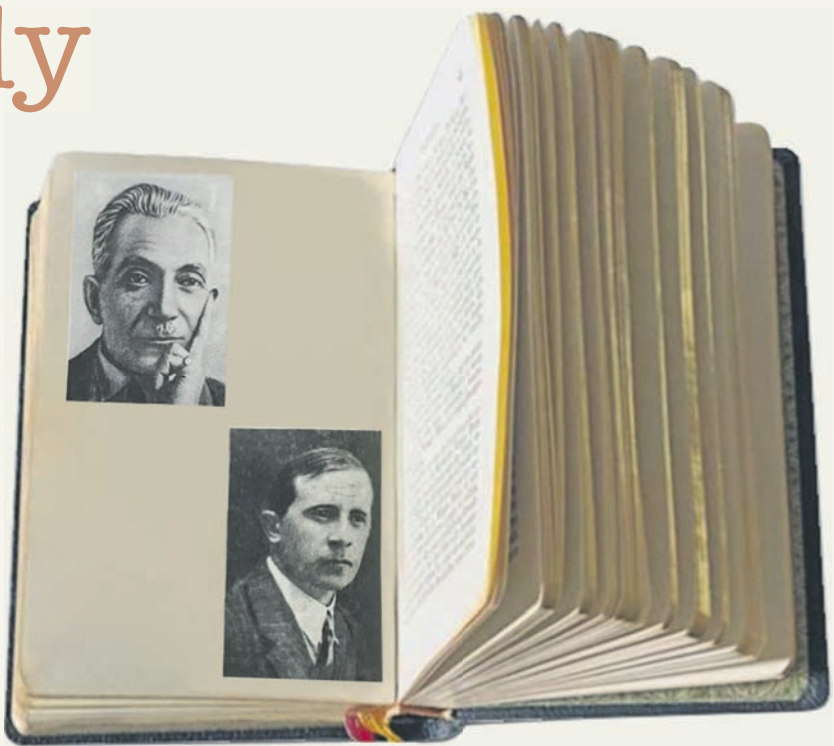
dagda bolanda beýik türkmen şahyry Magtymguly Pyragynyň aram tapan yeriniň şol ýerden uzakda däl-diğini bilip galyp, zyýarat etmek mümkinçiligini elden giderenine juda gynanýar. Sazşynas öz etnografik ýazgylarynda türkmen edebiýatynyň görnükli weki-liniň guburyna golaý baryp hem oňa zyýarat edip bil-mändigine örän ökünýär. Ol Duzolum obasynda Gul-mämmet aganyň öýünde myhmançylykda bolanda, oba adamlaryndan Magtymguly Pyragynyň birnäçe şygryrlaryny hem ýazyp alýar. Hakykatda, Uspenski-niň bu sebitlere sapary ýeňil bolmandyr, ýöne onuň gözleglere bolan hyjuwy, halk medeniýetine çuň-nur hormat goýmagy oňa gymmatly maglumatlary ygýnamaga mümkinçilik berýär.

Belläp geçsek, 100 ýyla golaý mundan öň, Türk-menistana saz ýazmaga gelen sazşynas Wiktor Uspenskiniň myhman bolan öýi Gulmämmet aga-nyň nebereleri häzirkî wagtda Gyzylbaýyr oba-synda ýaşaýar. Gyzylbaýyr obasynyň ýaşaýjysy Tuwakmämmet (atasy Janmämmet) agasy Gul-mämmediň we onuň aýaly Akmeňliniň bu myhmansöýerligini hemişe uly buýsanç bilen ýatlaýar. Saz öwrenijileriň Çowdur bag-şyny idap gelişleri we olaryň Gulmämmet Kütmene oglunyň öýün-de myhman bolşy barada W.A.Uspenskiý bilen W.M.Belýaýewiň «Türkmen sazy» kitabynda jikme-jik gürrüň berilýär.

Uspenskiý tarapyndan toplanan maglumatlar seljerme we yl-my taýdan düşündiriş talap edipdir. Şeýlelikde, bu işe görnükli sazşynas-teoretik we saz taryhçysy W.M.Belýaýew hem gat-naşýar. Belýaýew Uspenskiniň ýazgylaryny öwrenip, türkmen halk aýdym-sazlarynda düýpli derňew geçirýär. Türkmen halk saz döredijiliginiň kakuw aýratynlyklaryny, ritm gurluşlaryny, äheň we yerine ýetiriş usullaryny öwrenýär.

Şeýlelikde, olaryň bilelikdäki işi iki jiltlik «Türkmen sazy» eserinde öz beýanyny tapýar. Bu kitapda diňe bir toplanan sazlar hödür-lenmän, eýsem, türkmen aýdym-saz ulgamynyň aýratynlygyny açyp görkezýän çuňňur saz seljermeleri hem beýan edilýär. Neti-jede, 1928-nji ýylda kompozitor we folklorçy W.A.Uspenskiniň we W.M.Belýaýewiň «Türkmen sazy» atly monografiýasynyň birinji jildi, 1936-njy ýylda bolsa, ikinji jildi kitap görnüşinde çapdan çyk-ýar. Uspenskiý sazy ýazyp almagyň täze usullaryny we takyk no-ta transkripsiyasyny ulanyp, bagşy-sazandalaryň hut özlerinden halk aýdymlaryny, saz gurallarynyň heňlerini we gadymdan gel-ýän nusgawy sazlary nota geçirýär. Kitapda türkmen folklor žanr-lary hem beýan edilip, saz öwreniji alym olary hüwdi aýdymlyry, läleler (gyzlyryň ýerine ýetirýän aýdymlyry), ýaş gelinleriň (çuwal gyzlaryň) aýdymlyry, zähmet aýdymlyry, monjugatdy aýdymlyry we toý aýdymlyry ýaly toparlara bölýär.

Uspenskiniň we Belýaýewiň ylmy barlaglary türkmen medeni-yeti hem-de saz sungaty üçin uly ähmiýete eýedir. Türkmen halk



saz döredijiligi öwrenilende W.A.Uspenskiniň we W.M.Belýaýe-wiň atlary hem-de olaryň Türkmenistana amala aşýran saparlary uly hormat bilen ýatlanýar. 1929-njy ýylda ussat kompozitor we sazşynas Wiktor Aleksandrowiç Uspenskä «Türkmenistanyň halk artisti» diýen hormatly at berilýär.

Häzirkî wagtda W.A.Uspenskiniň W.M.Belýaýew bilen bilelikde neşir eden «Türkmen sazy» monografiýasynyň peýda bolmagyna 100 ýyla golaý wagt geçdi, ýöne ol henizem aýdym-saz mekdeple-riniň we konserwatoriýanyň okuwçylary üçin maglumat kitabydyr. Bu kitap onýylyklardan soň, 2016-njy ýylda Aşgabatda iki tomluk görnüşinde täzeden neşir edildi. Türkmen saz ylmyndaky bitiren hyzmatlary göz önünde tutulyp, Aşgabatdaky köçeleriň birine Us-penskiniň ady dakylady. Şu ýylyň aprel aýynda Uspenskiniň ýurdu-myza amala aşýran ylmy saparynyň başlamagynyň 100 ýyllygyna bagyşlanyp, Maýa Kulyýewa adyndaky Türkmen milli konserwato-riýasynda «Sazşynasynyň saparlarynyň türkmen medeniýetini öwren-mekdäki ähmiýeti» atly ylmy-amaly maslahat geçirildi. Maslahatda çykyş edenler türkmen medeniýetini we sungatyny ylmy derejede öwrenip, häzirkî günlerimize gelip ýetmeginde uly işleri bitiren ussat saz sungatyny öwreniji alym W.A.Uspenskiniň ylmy gözlegleri, ömri we döredijiligi barada gyzykly maglumatlary we mysallary getirdiler. Şeýle hem geçen ýyl ýurdumyzda Türkmenistanyň Döwlet medeni-ýet merkeziniň Döwlet kitaphanasynyň çeperçilik bölümi tarapyndan Türkmenistanyň halk artisti, sazşynas-etnograf W.A.Uspenskiniň doglan gününüň 145 ýyllygyna bagyşlanan çäre guraldy.

Şadurdy SADYKOW,

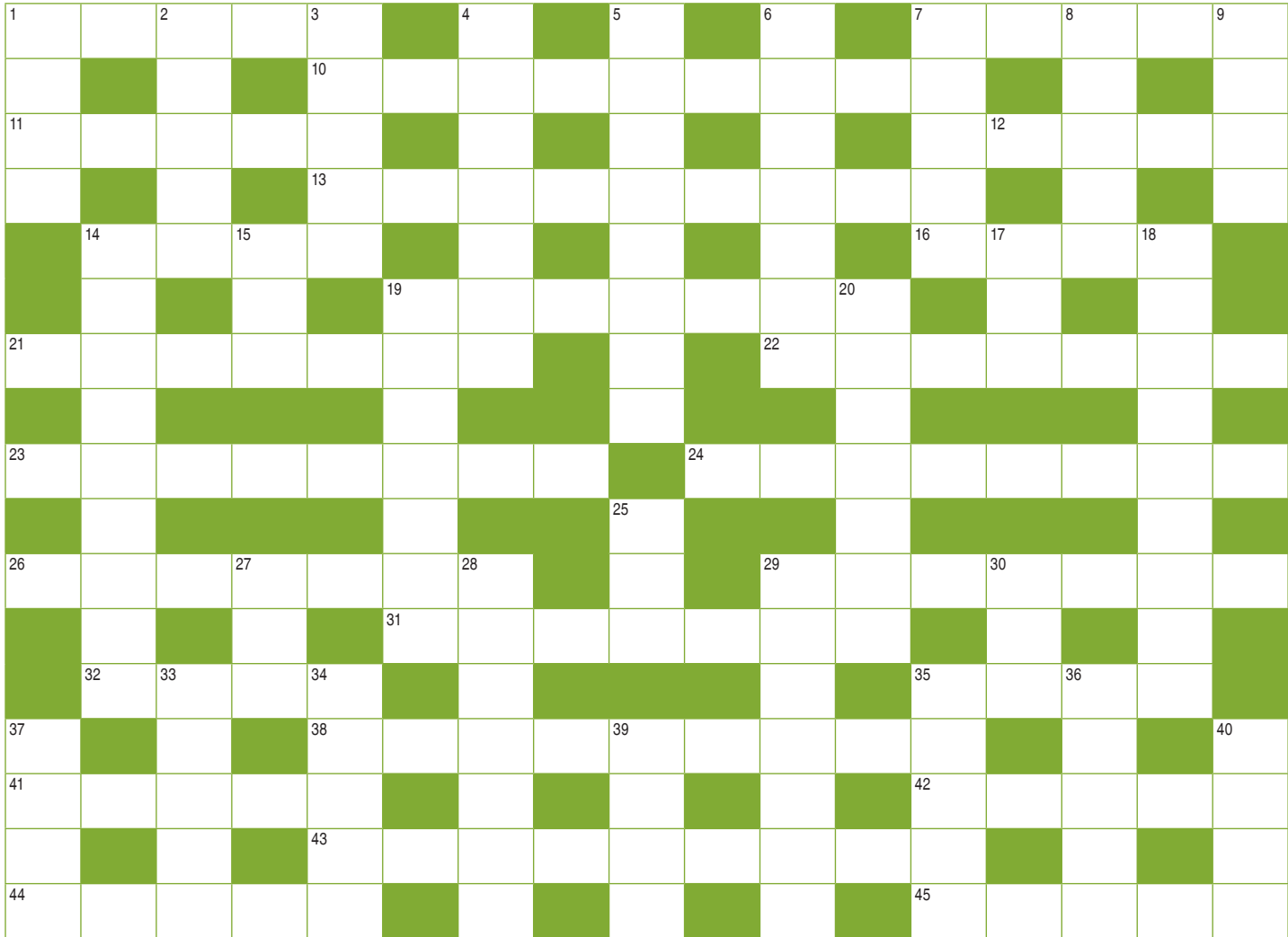
Etrek etrabynyň Magtymguly adyndaky 9-njy orta mekdebiň mugallymy.



Inlis suýjulligi	Gije	Bir zady ýagşylyga ýormak däbi	Mantynyň bir görnüşi	Obýektin ululygy	Kataryň paytagty	«Yşuly, ata» manysynda aýdylan söz	«... kesbi-ogla halal» (nakyl)
Gyz ady	Bürgüde meňezş ýyrtjy guş				Dayhanchylyk, maldarçylyk bilen meşgullanýan ilatlyer		
		Koreý awtoulag brendi	Italiýanyň futbol topary	Oglan ady			
Jeza	«...myhman öýeşesine hödür eder» (nakyl)			Kompýuter oýny	Pars suratkeşi... Riza		
			Bellik			Kaka (köne söz)	Düýäniň bir görnüşi
Deňiz jandary	Gemriji jandar	Tokaý jandary					Birnäçe
			Türkmen bedewi	«Paskala» basyş ölçe-giniň gysga aňladylşy	Kagyzda bolan resmi-namanyň elektron şekili		
Jebir, jepa	Parça meňezş mata				İki cazygyň kesişmesi	Döwlet nyşany	Çörek
		Rowajatlarda duş gelýän hyýaly guş			Totynyň bir görnüşi		
«Okayan il ... okama-ýan il tozara» (nakyl)	Hapa		Dokmacylyk guraly			Aýlaryň biri	
		Gozanyň içindeki pagtaly oýjuk			Ganyň yurege tarap hereket edýän gan damary		

41-nji SKANWORD

Hatija MÄMMEDOWA, S.A.Nyýazow adyndaky Türkmen oba hojalyk universitetiniň talyby.



● **DIKLIGINE:** 1. Oglan ady. 2. Gymmat ba-haly daşlaryň we metallaryň standart ölçe-gi. 3. Oglan ady. 4. Organiki birleşme görnüşindäki biohimiki element. 5. Uzak aralygy ölçemek üçin enjam. 6. Barlaghanada ulanylýan aýna gap. 7. Eliň tirsek bilen goşar aralygy. 8. Bir zada bolan isleg. 9. Anbar. 14. Yük ula-gy. 15. Eliň iç üzü. 17. «Çaga-da ... diňip aglar, uly-da» (nakyl). 18. Gadymy ýazuw kagyzy. 19. Geçmiş hakynda halk arasynda ýaýran, nesilden-nesle, dilden-dile geçen gürrüň. 20. Aýdym-saz adalgasy. 25. Braziliýanyň bir şäheri ...-de-Žaneýro. 27. Aw-toutlag tigitleriniň diskini öndürýän nemes kompaniýasy. 28. Tur-puň bir görnüşi. 29. Türküjäniň ilkinji Prezidenti. 30. «Howa» sözünüň iňlisçesi. 33. Joşgun, hyjuw. 34. Balugyň bir görnüşi. 35. Eralaryň biri. 36. Edep-ekram. 37. Gumda bitýän, çalymtyl reňkli, ownuk pürli sazak. 39. Ýagşy, ofat. 40. Kert, gaýa.

53-nji KROSSWORD

● **KESELIGINE:** 1. Arabika kofesiniň bir görnüşi. 7. Çalt, basym. 10. Rus arheology Wiktor ... 11. Gara ögün daýanç merkezi. 12. Çörek önümi. 13. Bürünç asyryna degişli şäher. 14. Organiki birleşme. 16. ...-kär. 19. Aýdym-saz adalgasynyň bir bölümi. 21. Yeňil atletikanyň bir görnüşi. 22. Okuw dersi. 23. Çe-kirtge görnüşli mör-möjek. 24. Ylmy, edebi eserleriň ählisiniň jemi. 26. At saklanýan ýer. 29. Mehanizmleşdirilen ýağ. 31. Kanadanyň iň uly şäheri. 32. Rysgal (köne söz). 35. Daşary ýurt adam ady. 38. Agyz boşlugyny arassalaýjy enjam. 41. «Jefi eýleme ... bilen» (Mätäji). 42. Lebap welaýatynda bir etrap. 43. Afrikanyň ada şähe-ri. 44. Tansyň bir görnüşi. 45. Gymmatly daş.

Garýagdy TAGANOW, Türkmenistanyň Telekomunikasiýalar we informatika institutynyň talyby.

